

Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish

88-19 Parsons Boulevard

Jamaica, New York 11432

Telephone: (718) 739-0241

Fax: (718) 739-2753

www.presentationparish.nyc

Presentation jamaica ny@gmail.com

Pastoral Team

Pastor

Rev. Victor Manuel Bolaños

Parochial Vicar

Rev. Angel Luis Medrano

Parish Deacon

Mr. John Solarte

Director of Liturgy

Maria Batres

Dir. of Religious Education & Youth Minister

Mrs. Evelin Herrera

Music Director

Mr. Juan Valencia

Parish Secretary

Lesli Tiu

In Residence

Msgr. John Vesey



Mass Celebrations

Monday to Friday: 12:15 p.m. (English) and 7:00 p.m. (Spanish)

Saturdays: 9:00 a.m. (Spanish), 12:15 p.m. (English),
5:30 p.m. (English) and 7:00 p.m. (Spanish)
8:00 p.m. Neo-Catechumenal Way
(Vigil Mass Bilingual)

Sundays: 9:00 a.m. (English), 11:00 a.m. (Spanish);
1:00 p.m. (Spanish)

Celebración de las Misas

De Lunes a Viernes: 12:15pm (Inglés) y 7:00 p.m. (Español)

Sábado: 9:00 a.m. (Español); 12:15 p.m. (Inglés)
5:30 p.m. (Inglés) and 7:00 p.m. (Español)
8:00 p.m. Neo-Catechumenal
(Misa de Vigilia Bilingue)

Domingo: 9:00 a.m. (Inglés); 11:00 a.m. (Español)
1:00 p.m. (Español)

Confessions

Tuesday and Thursday: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
6:00 p.m. to 6:45 p.m.

Saturdays: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
4:00 p.m. a 5:00 p.m.

Confesiones:

Martes y Jueves: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
6:00 p.m. to 6:45 p.m.

Sábado: 11:30 a.m. to 12:00 p.m.
4:00 p.m. a 5:00 p.m.

Parish Office Hours

Monday through Friday: 9:00am to 9:00 pm Saturday: 9:00 am to
7:00 pm. Sunday: 9:00 am to 4:00 pm

Horario de la Oficina Parroquial

De Lunes a viernes: 9:00 am a 9:00 pm Sábado: 9:00 am a 7:00 pm.
Domingo: 9:00 am a 4:00 pm



*The seed is the Word of God
and Christ is the sower.*

©Religious Graphics, Ltd.

Fifteenth Sunday in

Ordinary Time

July 16, 2023

Blessing of the Sick:

Is celebrated on the First Saturday of each month at the 9:00am Mass in Spanish and at the 12:15pm Mass in English. At other times just ask one of the Priests.

Bendicion de los Enfermos:

Se celebra el Primer Sábado de cada mes en la Misa de 9:00am en Español y en la Misa de 12:15pm en Inglés. Otros días por favor hablar con uno de los Sacerdotes.

Baptism Registration for English and Spanish takes place at the Rectory Office. Please call for more information.

Las inscripciones para los Bautismos en inglés y español son en la Oficina Parroquial. Llame para mas informacion.

Marriages:

Arrangements must be made at least 6 months before the desired date. No arrangements should be made before speaking to the Priest.

Matrimonios:

Arreglos para la boda deben hacerse por lo menos 6 meses antes de la fecha escogida. Antes de comenzar los arreglos, por favor hablar con el Sacerdote.

Religious Education:

88-13 Parsons Blvd. Jamaica, NY 11432.

Telephone: (718) 739-2003

Youth Ministry:

Mrs. Evelin Herrera

Telephone (718) 739-2003 / (929) 389-6516

New Parishioners:

Please come to the Parish office to register and to participate in the Tithing Program. The Parish will not give permission or recommendation letters to anyone who is not registered in the Parish.

Nuevos Feligreses:

Por favor acercarse a la oficina Parroquial para registrarse como miembros de la Parroquia y para participar en el programa del Diezmo. De lo contrario no podremos expedir ningún tipo de cartas de recomendación.

Devotions/Prayer Groups:

O. L. of Miraculous Medal Novena: Every Monday after 12:15pm Mass

Rosary: Monday – Saturday: before 12:15pm Mass

Divine Mercy Chaplet: Monday – Saturday after the 12:15pm Mass

Exposition of the Blessed Sacrament: Fridays from 1:00pm to 6:30pm. Benediction 6:30pm

Legion of Mary: every Saturday at 5:00pm in the Evangelization Center.

Grupos de Oraciones:

Rosario: Lunes a Viernes: a las 6:00pm

Renovación Carismática Maria Auxiliadora: Todos los Viernes a las 7:45pm

Ministerio Juvenil Carismatico: Todos los Lunes a las 7:45pm

Ministerio de Matrimonio Carismatico: Todos los Lunes a las 7:45pm

Jornadistas: Todos los Martes y Viernes a las 8:00pm y todos los Domingos a las 3:00

Legion de Maria: Todos los Jueves a las 5:30pm

Camino Neocatecumenal: NCW1: todos los Martes a las 8:00pm, NCW2y NCW3: todos los Miercoles a las 8:00pm

Cursillo de Cristiandad: Todas Los Sabados a las 4:30 p.m. y Domingos a la 1:00 p.m.

FIFTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME



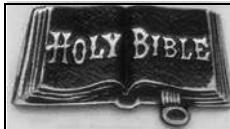
Mass Intentions Sunday, July 16th

- 7:00 A.M.** People of the parish
9:00 A.M. † Roland Martyres / † Silas Agbim / † Asoma Agin /
 † Vona Simpson / Our Lady of Mount Carmel
 (thanksgiving) /
11:00 A.M. † Simón Araujo Morales / Por el aniversario de Boda
 Hernandez Cifuentes /
1:00 P.M. † Antonio Rivas Morales
- Monday, July 17th**
- 12:15 P.M.** † Ross Rodriguez
7:00 P.M. People of the parish
- Tuesday, July 18th**
USA: Saint Camillus de Lellis, Priest
- 12:15 P.M.** Eric Braeden (conversion)
7:00 P.M. † John Henry Castro
- Wednesday, July 19th**
- 12:15 P.M.** Eric Braeden (conversion)
7:00 P.M. † Palmenia Olivera y Familia Olivera
- Thursday, July 20th**
Saint Apollinaris, Bishop and Martyr
- 12:15 P.M.** Mary Rose (Thanksgiving to God for his grace, benefits
 and love)
7:00 P.M. † Almas del purgatorio
- Friday, July 21st**
*Saint Lawrence of Brindisi, Priest and Doctor of the Church; Blessed Francis Jordan,
 Priest and Religious Founder*
- 12:15 P.M.** † Margaret Meaney
6:30 P.M. *Benediction*
7:00 P.M. † Segundo Gualpas

Saturday, July 22nd

Saint Mary Magdalene

- 9:00 A.M.** † Victor Manuel Salas & María del Transito López
12:15 P.M. Thanksgiving to Jesus the Lord
5:30 P.M. † Roland Martyres
7:00 P.M. Marelin (salud)



Next Sunday's Readings

Wis 12:13,16-19
 Rom 8:26-27
 Mt 13:24-43



*Bread and Wine offered this month in
 memory of Rosmira Montoya and
 Ana de Jesus Cardona*

Special Prayers / Oraciones Especiales

For those who are sick:
 Por los hermanos y hermanas enfermos:



*Carol Armstrong, Alexandria Clarke, Daniela Córdova, Sofia de
 Rodríguez, Evelyn DeFreitas, Novear DeFreitas, Raymondo
 Dhani, Yolanda Flores, Milmo Fuentes, Ruby Herrera, Marisol
 Herrera, Harold Heyliger, Frederique Joseph, Ursulla Lainfiesta,
 Ana Ladino, Edelmira Ladino, Ignacio Ladino, Jaron Ladino,
 Rony Ladino, Winnie Madar, Julio Maldonado, Ondina
 Marroquín, Francisco Marroquín, Anselma Martínez, Beryl
 Baron Markland, Anita Medina, Mercedes Moore, Ana Mireya,
 Marlene Navarro, Benjamín Núñez, Carmen Rivera, Patricia
 Valdez, Alejandro Velázquez, Jorge Velázquez, Daphne
 Volotpoulous, Alejandro Valerio, Fr. Julio Cesar Sánchez,
 Luis Monterrosa, Elvira Tineo, Chelsea Galindo,
 Emmanuel Kouam, Guemájo Honorine, Naomy Rivera,*



Intenciones de Campana / Bell Intentions



You could have the bells rung for your loved ones:
 in memory of, for birthdays, anniversaries, etc.
 Podrías hacer que las campanas suenen para tus seres
 queridos: por su memoria, por el cumpleaños, aniversarios,
 etc.

Árbol de la vida / Tree of life A tribute of love / Un homenaje de amor



Te invitamos cordialmente a agregar tu propio homenaje
 usando las siguientes expresiones: en memoria de; en acción
 de gracias; aniversario de bodas, cumpleaños y otras
 ocasiones especiales.

We cordially invite you to add one of your own: in memory
 of; in thanksgiving, wedding anniversary, birthday, or any
 other momentous occasions.

For more information, please call the Rectory.
 Para obtener más información, llame a la Rectoría
 718-739-0241

"Let everyone heed what they hear." Is the Lord inviting you to know,
 love, and serve Him more closely in the priesthood or consecrated
 life? Contact the Vocation Office at 718-827-2454 or email:
vocations@diobrook.org

"Dejen a cada uno escuchar su llamado." ¿Se siente invitado a conocer
 al Señor, a amarlo y a servirlo más estrechamente en el sacerdocio o la
 vida consagrada? Llame a la Oficina Vocacional al 718-827-2454, o
 escriba a: vocations@diobrook.org

The Pastor's Message

Sunday, July 16th, 2023 –
Fifteenth Sunday in Ordinary Time (Cycle A)

1st Reading: Is 55:10-11; Psalm: 65:10-14;
2nd Reading: Rom 8:18-23; Gospel: Mt 13:1-23;

“ALL CREATION IS AWAITING”

Dear brothers and sisters,

Many blessings for you and your families... Today we are going to share the reflections of Cardinal Raniero Cantalamessa regarding the Word of God for this Sunday:

In the second reading, from the Apostle Paul, we read: «Creation... was subjected to expiration -not spontaneously, but by the one who subjected it- in the hope of being freed from the slavery of corruption to participate in the glorious freedom of the children of God... The whole creation groans until the present and suffers pains of childbirth».

This famous text tells us about a solidarity, in good and in evil, between man and creation. Together they moan, together they hope; the moan of man is the fruit of the corruption of his freedom, the groan of creation is participation in the destiny of man. We are before the text of Scripture that is closest to what is understood today by ecology and protection of creation, and this is the subject to which we want to dedicate our reflection, to try to bring to light the biblical foundation.

There are two ways of talking about ecology and respect for creation: one from man and the other from God. The first has man at the center. In this case, there is not so much concern for things for themselves, as for man: for the irreparable damage that the depletion, or pollution, of air, water, and the disappearance of certain animal species would cause to human life. in the planet. It is an environmentalism that can be summed up in the motto: "Let's save nature and nature will save us."

This environmentalism is good, but very precarious. Human interests vary, in fact, from nation to nation, from one hemisphere to another, and it is difficult for everyone to agree. It has been seen about the famous hole in the ozone layer. We have now realized that certain gases deplete the ozone layer and we would like to put a limit on refrigerators, sprays and the like in which such gases are used. But in the developing countries, which are only now endowed with these comforts, they respond to us precisely that it is too convenient to demand these resignations from them, when we have been safe for a long time.

For this reason, it is necessary to find a more solid foundation in environmentalism. And this can only be of a religious nature. Faith teaches us that we must respect creation not only for selfish interests, so as not to harm ourselves, but because creation is not ours. It is true that at the beginning God told man to "dominate" the earth, but depending on him, on his will; as an administrator, not as an absolute master. He orders the garden to be "tilled and cared for" (Gen 2:15); man is therefore a custodian, not the owner of the land. Between him and things there is more a relationship of solidarity and fraternity than domination. Saint Francis of Assisi had understood all this well, calling all creatures brother or sister: the sun, the moon, the flowers, the earth, the water.

We are in the middle of summer, vacation time. What we are saying can help us spend the most beautiful and healthiest vacations. The best way to re-temper body and spirit is not to spend the days huddled together on the beaches and then the night crowded together in clubs and discos, thus continuing, in another environment, the same artificial and chaotic life that is the rest of the year. We should rather seek contact with nature, moments in which we feel in deep harmony with it and with things. The power that contact with nature has to help us rediscover ourselves and our inner balance is incredible. Spiritual environmentalism teaches us to go beyond the mere

"protection" and "respect" of creation; it teaches us to join creation in proclaiming the glory of God.
(Translated from Source: <http://www.homiletica.org>).

FOOD PANTRY / DESPENSA DE ALIMENTOS



The food pantry takes place every 1st and 3rd
Wednesday of the month from 5:30 p.m.

La despensa de alimentos es todos los primeros y
terceros miércoles de cada mes a las 5:30 p.m.

Religious Education Educación Religiosa



OFFICE HOURS / HORARIOS DE OFICINA

Sunday / Domingo: 10:00 am – 3:00 pm.

Monday / Lunes: 9:00 am-5:00 pm.

Tuesday / Martes: OFFICE CLOSED

Wednesday / Miércoles: 12:00pm-6:00 pm

Thursday / Jueves: 2:00 pm – 9:00 pm.

Friday / Viernes: 9:00 am – 5:00 pm.

Saturday / Sábado: 9:00 am – 3:00 pm.

Gospel Readings / Lecturas del Evangelio



Monday / Lunes: Mt 10:34-11:1

Tuesday/Martes: Mt 11:20-24

Wednesday / Miércoles: Mt 11:25-27

Thursday / Jueves: Mt 11:28-30

Friday / Viernes: Mt 12:1-8

Saturday / Sábado: Jn 20:1-2,11-18

Sunday / Domingo: Mt 13:24-43

El Mensaje del Párroco

Domingo 16 de julio de 2023 –
Decimoquinto Domingo en Tiempo Ordinario (Ciclo A)

1^{ra} Lect: Is 55:10-11; Salmo: 65:10-14;
2^{da} Lect: Rom 8:18-23; Evangelio: Mt 13:1-23;

“LA CREACION EN ESPERA”

Mis queridos hermanos y hermanas,

Bendiciones para ustedes y sus familias... Hoy vamos a compartir las reflexiones del **Cardenal Raniero Cantalamessa** sobre el mensaje de la Palabra de Dios para este Domingo:

En la segunda lectura, del Apóstol Pablo, leemos: «La creación... fue sometida a la caducidad –no espontáneamente, sino por aquel que la sometió– en la esperanza de ser liberada de la esclavitud de la corrupción para participar en la gloriosa libertad de los hijos de Dios... La creación entera gime hasta el presente y sufre dolores de parto».

Este texto famoso nos habla de una solidaridad, en el bien y en el mal, entre el hombre y la creación. Juntos gimen, juntos esperan; el gemido del hombre es fruto de la corrupción de su libertad, el de la creación es participación en el destino del hombre. Estamos ante el texto de la Escritura más cercano a lo que hoy se entiende por ecología y protección de la creación, y es este el tema al que queremos dedicar nuestra reflexión, para intentar sacar a la luz el fundamento bíblico.

Hay dos formas de hablar de ecología y de respeto de la creación: una a partir del hombre y otra a partir de Dios. La primera tiene en el centro al hombre. En este caso, no hay tanta preocupación de las cosas por sí mismas, como en función del hombre: por el daño irreparable que el agotamiento, o la contaminación, del aire, del agua y la desaparición de ciertas especies animales ocasionarían a la vida humana en el planeta. Es un ecologismo que se puede resumir en el lema: «Salvemos la naturaleza y la naturaleza nos salvará a nosotros».

Este ecologismo es bueno, pero muy precario. Los intereses humanos varían, de hecho, de nación en nación, de un hemisferio a otro, y es difícil que se pongan todos de acuerdo. Se ha visto un propósito del famoso agujero en el ozono. Ahora nos hemos percatado de que ciertos gases perjudican el ozono y querríamos poner un límite a refrigeradores, aerosoles y cosas por el estilo en las que tales gases se emplean. Pero en los países en vías de desarrollo, que sólo ahora llegan a dotarse de estas comodidades, nos responden justamente que es demasiado cómodo exigir de ellos estas renunciaciones, cuando nosotros desde hace tiempo nos hemos puesto a salvo.

Por esto es necesario encontrar en el ecologismo un fundamento más sólido. Y éste sólo puede ser de naturaleza religiosa. La fe nos enseña que debemos respetar la creación no sólo por intereses egoístas, para no dañarnos a nosotros mismos, sino porque la creación no es nuestra. Es verdad que al principio Dios dijo al hombre que «dominara» la tierra, pero en dependencia de él, de su voluntad; como administrador, no como amo absoluto. Él ordena «labrar y cuidar» el jardín (Gn 2,15); el hombre es por lo tanto

custodio, no dueño de la tierra. Entre él y las cosas hay más una relación de solidaridad y de fraternidad que de dominio. Había comprendido bien todo esto San Francisco de Asís que llamaba hermano o hermana a todas las criaturas: el sol, la luna, las flores, la tierra, el agua.

Estamos en pleno verano, tiempo de vacaciones. Lo que estamos diciendo nos puede ayudar a pasar las vacaciones más bellas y más sanas. El mejor modo de volver a templar el cuerpo y el espíritu no es pasar los días arrimados unos a otros en las playas y luego la noche apretados en locales y discotecas, continuando así, en otro entorno, la misma vida artificial y caótica que se lleva el resto del año. Debemos más bien buscar el contacto con la naturaleza, momentos en que nos sentimos en sintonía profunda con ella y con las cosas. Es increíble el poder que tiene el contacto con la naturaleza para ayudarnos a reencontrarnos a nosotros mismos y nuestro equilibrio interior. El ecologismo espiritual nos enseña a ir más allá de la pura «protección» y del «respeto» de la creación; nos enseña a unirnos a la creación en la proclamación de la gloria de Dios. (Source: <http://www.homiletica.org>)

SAFE ENVIRONMENT COMPLIANCE STATEMENT

The parish of Presentation of the Blessed Virgin Mary, located in Jamaica NY, complies with all Safe Environment mandates set forth by the Diocese of Brooklyn and the US Conference of Catholic Bishops. All employees and volunteers who have contact with children must attend a Virtus session, sign a code of conduct and submit to a background search. If you need to register for a Virtus session please do so at www.virtus.org. The Diocese of Brooklyn wishes to do everything possible to see that all people, particularly children, are safe in all pastoral settings. Excuses and rationalizations for such criminal actions will not be accepted. To report sexual abuse involving diocesan personnel—priests, deacons, teachers, employees or volunteers at schools or parishes please call The Diocese of Brooklyn toll-free, confidential reporting number 1-888-634-4499

DECLARACION DE CUMPLIMIENTO DE AMBIENTE SEGURO

La Parroquia de la Presentación de la Bienaventurada Virgen María, localizada en Jamaica NY, cumple con todos los requisitos de Ambiente Seguro exigidos por la Diócesis de Brooklyn y la Conferencia de los Obispos Católicos de los Estados Unidos. Todos los empleados y voluntarios que tengan contacto con niños y/o menores de edad deben participar en el programa “Virtus”, deben firmar un Código de Conducta y deben depositar una autorización para una revisión de antecedentes penales. Si usted necesita inscribirse para una sesión de “Virtus”, por favor vaya a la página: www.virtus.org La Diócesis de Brooklyn desea hacer todo lo posible para asegurar que todas las personas, particularmente los niños y menores de edad, se encuentren seguros con respecto a todos los ambientes pastorales. Excusas y racionalizaciones con respecto a ese tipo de conductas criminales no serán aceptadas. Para reportar abuso sexual contra personal diocesano (sacerdotes, diáconos, profesores, empleados, voluntarios en escuelas o parroquias) por favor llame al siguiente número de teléfono sin cargos: 1-888-634-4499.

| PROXIMOS BAUTISMOS EN ESPAÑOL | | | | UPCOMING BAPTISMS IN ENGLISH | | | |
|--|---------------|--|-------------|---|---------------|--|-------------|
| <p><i>Nota: Antes del Bautismo, los Padres deben registrarse en persona. Las inscripciones son en la Oficina Parroquial. Debe de traer el Acta de Nacimiento del niño/a. También deben participar en una clase preparatoria (2 horas) el último Sábado de Mes o en la fecha acordada al momento de registrarse..</i></p> | | | | <p><i>Note: Before the actual Baptism, parents have to register in person. Registrations take place at the Rectory Office. The child's Birth Certificate must be presented at registration. A preparation class (2-hour length) for both parents and godparents is mandatory and the schedule will be given at the time of registration</i></p> | | | |
| 1:45 p.m. | | | | 1:45 p.m. | | | |
| FECHA DEL BAUTISMO | | MINISTRO | | BAPTISM DATE | | MINISTER | |
| Sábado, Julio 15 Sábado, Agosto 5 Sábado, Agosto 19 Sábado, Septiembre 2 | | Diacono Raúl Elías Diacono Raúl Elías Diacono John Solarte Diacono Raúl Elías | | Saturday, August 12 th Saturday, September 9 th Saturday, October 14 th | | Deacon Raúl Elías Deacon Raúl Elías | |
| ¿POR QUE NO CASARSE POR LA IGLESIA? TE QUEREMOS AYUDAR LLAMANOS: 718-739-0241 | | | | WHY NOT GET MARRIED IN THE CHURCH? WE CAN HELP YOU GIVE US A CALL: 718-739-0241 | | | |
| INFORMACIONES FINANCIERAS DE LA PARROQUIA: REPORTE FINANCIERO SEMANAL DESDE: Julio 3, 2023 HASTA: Julio 9, 2023 | | | | PARISH FINANCIAL INFORMATION: WEEKLY FINANCIAL REPORT FROM: July 3, 2023 UNTIL: July 9, 2023 | | | |
| INGRESOS | | GASTOS | | INCOME | | EXPENDITURE | |
| 1. Colectas Regulares: | \$8,750.08 | 1. Salarios: | \$5,766.11 | 1. Regular Collections: | \$8,750.08 | 1. Salaries: | \$5,766.11 |
| 2. Candeleros: | \$608.00 | 2. Reparaciones Mayores- Convento: | \$16,102.50 | 2. Shrines: | \$608.00 | 2. Major Repairs- Convent: | \$16,102.50 |
| 3. Campaña Católica Anual: | \$1,624.00 | 3. Beneficios de los Empleados: | \$7,248.30 | 3. Annual Catholic Appeal: | \$1,624.00 | 3. Employees Benefits: | \$7,248.30 |
| 4. Donaciones: | \$120.00 | 4. Mantenimiento Contratado: | \$1,760.00 | 4. Donations: | \$120.00 | 4. Contracted Maintenance: | \$1,760.00 |
| 5. CCD y RCIA: | \$0.00 | 5. Oficina E Imprenta: | \$1,252.03 | 5. CCD and RCIA: | \$0.00 | 5. Printing and Office: | \$1,252.03 |
| 6. Mercado de Pulgas: | \$890.00 | 6. Contabilidad: | \$775.00 | 6. Flea-Market: | \$890.00 | 6. Accounting: | \$775.00 |
| 7. Grupos: A) Renovación Carismática: | A) \$2,500.00 | 7. Suministros para el Hogar de la Rectoría: | \$280.00 | 7. Groups: A) Charismatic Renewal: | A) \$2,500.00 | 7. Rectory Household Supplies: | \$280.00 |
| 8. Eventos Privados: A) Fiesta Privada: | A) \$500.00 | 8. Otros: Misceláneos, Misceláneos Programas Parroquiales, Misceláneos de la Oficina: | \$792.36 | 8. Private Events: A) Private Party: | A) \$500.00 | 8. Others: Miscellaneous, Parish Programs Miscellaneous: Office Miscellaneous: | \$792.36 |
| TOTAL GENERAL DE INGRESOS: | \$14,992.08 | TOTAL GENERAL DE GASTOS: | \$33,976.30 | GRAND TOTAL OF INCOME: | \$14,992.08 | GRAND TOTAL OF EXPENSES: | \$33,976.30 |



Sunday Gospel Activities



Saint Mary Magdalene - TheCatholicKid.com

HELP WANTED

*Great Income Potential
Full and Part Time Positions
To Sell Advertising in
Brooklyn and Queens Church Bulletins
Bilingual a plus
Call 631-249-4994
for more information*

Established in 1975

Brendan's

*High quality service
from a name you can trust!*

Brendan's Service Station

76-36 164th Street , Fresh Meadows, NY 11366

(718) 380-0944

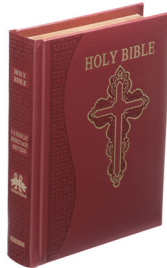
Niall Azad Tom

Fireside Catholic Heritage Edition Bible

The Catholic Heritage Edition in the New American Bible Revised Edition translation is the ideal Catholic Family Bible.

Features: Our Catholic Family, Family Record section and Burgundy padded cover with gold-gilded page edges.

Only \$79.99 post paid



C/O The Church Bulletin, Inc.
200 Dale Street • W. Babylon, NY 11704

Enclosed please find check/money order for \$ _____ to cover the cost of _____ (quantity) copies of the Fireside Family Bible, to be shipped post paid:

to:
Name _____
Address _____
City _____ State _____ Zip _____

IF YOU LIVE ALONE YOU NEED A MEDICAL ALERT At HOME or AWAY

• GPS • Fall Alert • 24/7 • 365 Monitoring
Ambulance • Police • Fire • Family/Friends

*** MDMedAlert™**

As Low As **\$19⁹⁵** /month*



No Contract • No Fees • E-Z Setup • md-medalert.com **CALL 800 867-7250**

Please Patronize Our Advertisers